

بسمه تعالی  
وزارت آموزش و پرورش  
اداره کل آموزش و پرورش استان یزد  
اداره سنجش

نام درس : عربی  
تاریخ امتحان : ۹۸/۰۳/۲۵  
تعداد صفحه : ۴  
تعداد سؤال : ۱۴  
زمان شروع : ۸ صبح  
وقت : ۶۰ دقیقه

شماره داوطلب :  
نام :  
نام خانوادگی :  
نام پدر :  
نام آموزشگاه :  
پایه : نهم


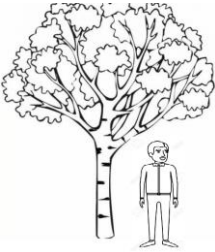
ضمن خیرمقدم به دانش آموزان و داوطلبان عزیز، سوالات زیر را به دقت بخوانید و با توکل به خدا و آرامش خاطر پاسخ دهید.

بارم	سؤالات	ردیف
۰/۵	<p>نام و نام خانوادگی مصحح اول : نام و نام خانوادگی مصحح دوم : نمره با عدد نمره با حروف نمره تجدید نظر با عدد نمره تجدید نظر با حروف</p>	
۱	<p>ترجمه صحیح را انتخاب کنید. الف: بِمِ يَسَافِرِ الْحُجَّاجُ إِلَى مَكَّةَ؟ ۱- چرا حاجیان به مکه مسافرت می کنند؟ <input type="checkbox"/> ۲- حاجیان با چه چیزی به مکه مسافرت می کنند؟ <input type="checkbox"/> ب: كَانَ التَّلَامِيذُ يَرْكَبُونَ حَافِلَةَ الْمَدْرَسَةِ. ۱- دانش آموزان سوار اتوبوس مدرسه بودند. <input type="checkbox"/> ۲- دانش آموزان سوار اتوبوس مدرسه می شدند. <input type="checkbox"/></p>	۱
۲	<p>احادیث زیر را به فارسی ترجمه کنید. الف: أَحَبُّ عِبَادِ اللَّهِ إِلَى اللَّهِ أَنْصَحُهُمْ لِعِبَادِهِ. ب: أَنْظِرْ إِلَى مَاقَالٍ وَ لَا تَنْظُرْ إِلَى مَنْ قَالَ.</p>	۲
۴/۵	<p>عبارات عربی زیر را به فارسی ترجمه کنید. الف: يَبْتَدِئُ فَصْلُ الدِّرَاسَةِ وَ الْكِتَابَةِ وَ الصَّدَاقَةِ. (۱) ب: كَتَبَ صَحِيفَةً أُسْبُوعِيَّةً وَ طَبَعَهَا فِي الْقَطَارِ. (۱) ج: هَذَا الْفَيْتَامِينُ مَوْجُودٌ فِي الْفَوَاكِهِ بِاللَّوْنِ الْأَصْفَرِ. (۱) د: فِي الْيَوْمِ التَّالِي نَهَضَ فِي السَّاعَةِ السَّابِعَةِ إِلَّا رُبْعًا. (۱) ه: اجْلِسْ عَلَى الْيَسَارِ. (۰/۵)</p>	۳

شماره داوطلب :	بسمه تعالی	نام درس : عربی
نام :	وزارت آموزش و پرورش	تاریخ امتحان : ۹۸/۰۳/۲۵
نام خانوادگی :	اداره کل آموزش و پرورش استان یزد	تعداد صفحه : ۴
نام پدر :	اداره سنجش	تعداد سؤال : ۱۴
نام آموزشگاه :		زمان شروع : ۸ صبح
پایه : نهم		وقت : ۶۰ دقیقه

۴	نام هر تصویر را از بین کلمات داده شده انتخاب کنید. (مَنْظَمَة، ذَنْبٌ، مَسْجَلٌ، مَلَفٌ)	۰/۵
	 	
۵	کلمات مترادف و متضاد را در کنار هم بنویسید. « دو کلمه اضافی است » (رَسَبَ ، تَنَاوَلَ ، أَعْدَاءَ ، أَتَى ، أَكَلَ ، أَصْدِقَاءَ) (..... = ..... ) (..... # ..... )	۰/۵
۶	کلمات مشخص شده را به فارسی ترجمه کنید. الف: هُوَ رَقَدَ فِي الْمُسْتَشْفَى. ( ) ب: الْمُدْرَسَةُ لَامَتُ نَفْسَهَا. ( )	۰/۵
۷	الف: کلمه‌ای را که با بقیه ناهم‌هنگ است مشخص کنید. <input type="checkbox"/> الْفَطْوْر <input type="checkbox"/> السَّبْت <input type="checkbox"/> الْغَدَاء <input type="checkbox"/> الْعِشَاء ب: کدام ترکیب از لحاظ وصفی و اضافی با بقیه تفاوت دارد؟ <input type="checkbox"/> مَزْرَعَةُ الْآخِرَةِ <input type="checkbox"/> تَمَائِلُ الْعُلَمَاء <input type="checkbox"/> الْفَرِيقُ الْفَائِزُ <input type="checkbox"/> حَفْلَةُ الْمِيلَادِ	۰/۵
۸	وزن و حروف اصلی کلمات مشخص شده را بنویسید. الف: يَا صَانِعَ كُلِّ مَصْنُوعٍ: وزن : ..... ب: الصَّحِيفَةُ أَوْرَاقٌ فِيهَا مَعْلُومَاتٌ كَثِيرَةٌ: حروف اصلی : .....	۰/۵
۱۰	در جای خالی، فعل امر یا نهی مناسب قرار دهید. الف: أَيُّهَا الْوَلَدُ . . . . . شَيْئًا عَلَى الشَّجَرِ. <input type="checkbox"/> اُكْتُبَا <input type="checkbox"/> لَا تَكْتُبْ <input type="checkbox"/> ب: يَا زَمِيلَاتِي . . . . . مِنَ الْجَبَلِ <input type="checkbox"/> لَا تَنْزِلُوا <input type="checkbox"/> لَا تَنْزِلْنَ <input type="checkbox"/> ج: يَا صَدِيقَانِ . . . . . مَلَابِسَ مُنَاسِبَةً. <input type="checkbox"/> الْبَسَا <input type="checkbox"/> الْبَسُوا <input type="checkbox"/> د: يَا بِنْتِي . . . . . فِي حَيَاتِكَ. <input type="checkbox"/> اضْحَكِي <input type="checkbox"/> اضْحَكْ <input type="checkbox"/>	۱

شماره داوطلب :	بسمه تعالی	نام درس : عربی
نام :	وزارت آموزش و پرورش	تاریخ امتحان : ۹۸/۰۳/۲۵
نام خانوادگی :	اداره کل آموزش و پرورش استان یزد	تعداد صفحه : ۴
نام پدر :	اداره سنجش	تعداد سؤال : ۱۴
نام آموزشگاه :		زمان شروع : ۸ صبح
پایه : نهم		وقت : ۶۰ دقیقه

۹	<p>برای جاهای خالی زیر، فعل ماضی یا مضارع مناسب انتخاب کنید.</p> <p>الف: هی ..... إلى السَّيَّارةِ.      ذَهَبْتُ      ذَهَبْتَ</p> <p>ب: جارُّنا ..... في مَصْنَعِ الكَراسِيِّ.      يَعْمَلُ      نَعْمَلُ</p>	۰/۵
۱۱	<p>جاهای خالی را با کلمات مناسب داده شده پر کنید. (یک کلمه اضافی است)</p> <p>(مَطْبَعَةٌ ، الدَّموعُ ، الجَزَرُ ، احْتَرَقَ ، قَمِيصاً)</p> <p>الف) اَلْبَسَ ..... اَبْيَضَ في اللَّيْلِ.</p> <p>ب: اِنَّ ..... مُفِيْدَةٌ لِتَقْوِيَةِ العِيونِ.</p> <p>ج: ..... جاريَةٌ عَلَيَّ وَجِهَ الطِّفْلَةِ.</p> <p>د: اِنْكَسَرَتْ اِحْدَى الزُّجَاجَاتِ في المُخْتَبَرِ فَ ..... كُلِّ الاشْيَاءِ.</p>	۱
۱۲	<p>درستی یا نادرستی جملات زیر را بر اساس واقعیت مشخص کنید.</p> <p>الف: البئرُ حُفْرَةٌ عميقةٌ في الأرضِ فيها ماءٌ أو غيرَه. ( )</p> <p>ب: الصَّيْفُ فصلٌ يَأْتِي بعدَ الشِّتَاءِ. ( )</p> <p>ج: الحَطَبُ شَيْءٌ يَصْعَدُ مِنَ النَّارِ. ( )</p> <p>د: الشَّرَكَةُ مَكَانٌ يَبِيعُ البَضَائِعَ يَعْمَلُ فيها كُلُّ النَّاسِ. ( )</p>	۱
۱۳	<p>با توجه به تصاویر به پرسشهای زیر پاسخ کوتاه دهید.</p> <p>الف: كم السَّاعَةُ الآنَ؟ .....  </p> <p>ب: أينَ هذا الرَّجُلُ؟ .....  </p>	۱

شماره داوطلب :

نام :

نام خانوادگی :

نام پدر :

نام آموزشگاه :

پایه : نهم

بسمه تعالی

وزارت آموزش و پرورش

اداره کل آموزش و پرورش استان یزد

اداره سنجش

نام درس : عربی

تاریخ امتحان : ۹۸/۰۳/۲۵

تعداد صفحه : ۴

تعداد سؤال : ۱۴

زمان شروع : ۸ صبح

وقت : ۶۰ دقیقه

۱	<p>متن زیر را بخوانید و به سوالات آن به عربی پاسخ دهید.</p> <p>سَعِيدٌ وَلَدٌ نَاجِحٌ. هُوَ فِي الرَّابِعَةِ عَشْرَةَ مِنْ عُمُرِهِ وَ يَدْرُسُ فِي الصَّفِّ التَّاسِعِ. هُوَ يَعِيشُ مَعَ وَالِدَتِهِ وَ أَخَوَاتِهِ. هُوَ فَقَدَ وَالِدَهُ قَبْلَ سَنَتَيْنِ لِأَنَّ وَالِدَهُ تَصَادَمَ بِالسَّيَّارَةِ. سَعِيدٌ يَعْمَلُ مَسَاءً فِي دُكَّانِ جَارِهِ لِمُسَاعَدَةِ أُسْرَتِهِ لِأَنَّ نَفَقَاتِ دِرَاسَتِهِ كَثِيرَةٌ. وَ لَكِنَّهُ يَدْرُسُ جَيِّدًا. بَعْدَ سَنَوَاتٍ هُوَ يَذْهَبُ إِلَى مَدِينَةِ «خَاتَم» لِمُواصَلَةِ تَعْلِيمَاتِ الْعَالِيَةِ فِي جَامِعَةٍ هُنَاكَ. ثُمَّ يَصِيرُ مُهَنْدِسًا زُرَاعِيًّا وَ يَرْجِعُ إِلَى قَرِيْبَتِهِ وَ يَبْدَأُ بِتَهْيِئَةِ أبحاثٍ عَنِ الْأَشْجَارِ وَ النَبَاتَاتِ.</p> <p>الف: لماذا يذهب سعيدٌ إلى مدينة خاتم؟</p> <p>ب: لماذا سعيدٌ فقدَ والده؟</p> <p>ج: سعيدٌ لا يذهب إلى المدرسة لأنَّ نفقاتِ دراسته كثيرةٌ. <input type="checkbox"/> ص <input type="checkbox"/> غ</p> <p>د: متى فقدَ سعيدٌ والده؟ <input type="checkbox"/> في الرابعة عشرة من عمره. <input type="checkbox"/> في الثانية عشرة من عمره <input type="checkbox"/></p>	۱۴
۳	روخوانی	۱۵
۲	مکالمه	۱۶
۲۰	جمع بارم	«موفق باشید»

شماره سؤال	شرح پاسخ	ریز بارم
۱	الف) هر چیزی با انفاق کردن کم می شود مگر علم و دانش. ب) محبوبترین کارها نزد خدا حفظ زبان است. ج) تو باید خدا را یاد کنی پس قطعاً او روشنایی دل (قلب) است.	۲
۲	الف) او را بر پیاده رو مقابل مشاهده کردم و او را صدا زدم. ب) آن کشتی جنگی (است) به ما نزدیک می شود. ج) پس با کدام چیز کشور را از تو پس بگیریم. د) خلبانان در جنگ جهانی دوم ویتامین A می خوردند. ه) عیب‌هایتان را آشکار نکنید.	۴/۵
۳	الف) ۲      ب) ۱	۰/۵
۴	وضع = جعل      أبيض # أسود	۰/۵
۵	تمثال - جسر	۰/۵
۶	الف) شلوغ      ب) بوسید	۰/۵
۷	۱- حقیبة      ۲- مجفف	۰/۵
۸	الف) أَفْتَعِلُ      ب) ع ل م	۰/۵
۹	الف) تَجْعَلُونَ      ب) ذهب	۰/۵
۱۰	الف) بضائع      ب) السحاب      ج) مصنع      د) لُون	۱
۱۱	الف) أُشْكِرِي      ب) لا تنزلا      ج) لا تضحكوا      د) أُكْتَبِنَ	۱
۱۲	الف) ۱- تسعة      ۲- لصيد الحيوانات ب) ۱- ص      ۲- غ	۱
۱۳	الف) ص      ب) غ      ج) غ      د) ص	۱
۱۴	الف) الرابعة إلا رُبْعاً      ب) نحن بخير	۱
	<b>همکاران عزیز خسته نباشید</b>	۲۰

نظر همکاران گرامی در تصحیح محترم است.

بسمه تعالی  
وزارت آموزش و پرورش  
اداره کل آموزش و پرورش استان یزد  
اداره سنجش

نام درس: عربی  
تاریخ امتحان: ۹۸/۰۳/۰۹  
تعداد صفحه: ۳  
تعداد سؤال: ۱۴  
زمان شروع: ۹:۳۰  
وقت: ۶۰ دقیقه

شماره داوطلب:  
نام:  
نام خانوادگی:  
نام پدر:  
نام آموزشگاه:  
پایه: نهم

ضمن خیرمقدم به دانش آموزان و داوطلبان عزیز، سؤالات زیر را به دقت بخوانید و با توکل به خدا و آرامش خاطر پاسخ دهید.

ردیف	سؤالات	نام و نام خانوادگی مصحح اول: نمره با عدد نمره با حروف	نام و نام خانوادگی مصحح دوم: نمره با عدد نمره با حروف
۱	احادیث زیر را ترجمه کنید: الف: «كُلُّ شَيْءٍ يَنْقُصُ عَلَى الْإِنْفَاقِ إِلَّا الْعِلْمَ.» ب: «أَحَبُّ الْأَعْمَالِ إِلَى اللَّهِ حِفْظُ اللِّسَانِ.» ج: «عَلَيْكَ بِذِكْرِ اللَّهِ فَإِنَّهُ نَوْرُ الْقَلْبِ.»		
۲	عبارات عربی زیر را به فارسی ترجمه کنید: الف: شَاهِدَتُهُ عَلَى الرَّصِيفِ الْمُقَابِلِ وَ نَادَيْتُهُ. (۱) ب: تِلْكَ سَفِينَةٌ حَرَبِيَّةٌ تَقْتَرِبُ مِنَّا. (۱) ج: فَبِأَيِّ شَيْءٍ نَسْتَرْجِعُ الْبِلَادَ مِنْكَ؟ (۱) د: كَانَ الطَّيَّارُونَ فِي الْحَرْبِ الْعَالَمِيَّةِ الثَّانِيَةِ يَتَنَاوَلُونَ فَيْتَامِينَ «A» (۱) ه: لَا تَكْشِفُوا عِيُوبَكُمْ. (۰/۵)		
۳	ترجمه صحیح را انتخاب کنید: الف: لَا تَنْظُرُوا إِلَى كَثْرَةِ صَلَاتِهِمْ. ۱- به فراوانی نمازهایشان نگاه نکن. <input type="checkbox"/> ۲- به فراوانی نمازشان نگاه نکنید. <input type="checkbox"/> ب: قَسَمْتَ مَزْرَعَتَنَا الْكَبِيرَةَ إِلَى نِصْفَيْنِ. ۱- مزرعه‌ی بزرگمان را به دو نیم تقسیم کردی. <input type="checkbox"/> ۲- مزرعه‌ی ما را به دو قسمت بزرگ تقسیم کردی. <input type="checkbox"/>		

شماره داوطلب:	بسمه تعالی	نام درس: عربی
نام:	وزارت آموزش و پرورش	تاریخ امتحان: ۹۸/۰۳/۰۹
نام خانوادگی:	اداره کل آموزش و پرورش استان یزد	تعداد صفحه: ۳
نام پدر:	<b>اداره سنجش</b>	تعداد سؤال: ۱۴
نام آموزشگاه:		زمان شروع: ۹:۳۰
پایه: نهم		وقت: ۶۰ دقیقه

۴	کلمات مترادف و متضاد را در کنار هم بنویسید. « دو کلمه اضافی است » (وَضَعَ ، بَغْتَةً ، أبيض ، رَسَبَ ، أسود ، جَعَلَ) (..... = ..... ) (..... # ..... )	۰/۵
۵	نام هر تصویر را از بین کلمات داده شده انتخاب کنید: (مَطْبَعَةٌ ، تِمثال ، مُسجَلٌ ، جِسْرٌ)  .....  .....	۰/۵
۶	کلمات مشخص شده را به فارسی ترجمه کنید. الف: كَانَ الصَّفُّ مُزْدَجِمًا. ( ) ب: فِي هَذَا الوَقْتِ قَبْلَ أَخَاهُ وَ اعْتَذَرَ. ( )	۰/۵
۷	در هر گروه کدام کلمه با بقیه ناهماهنگ است؟ دور آن خط بکشید. ۱- مَوْظَفٌ ، سَائِقٌ ، حَقِيْبَةٌ ، طَبَّاخَةٌ ۲- جَزَرَ ، رُمَانَ ، مِشْمِشٌ ، مُجَفَّفٌ	۰/۵
۸	وزن و حروف اصلی کلمات مشخص شده را بنویسید. الف: أَنَا أَشْتَنِعُلُ هُنَا: وزن: .....	۰/۵
۹	برای جاهای خالی زیر، فعل ماضی یا مضارع مناسب انتخاب کنید. الف: أَنْتُمْ ..... الحاسوبَ عَلَى المِنضَةِ. <input type="checkbox"/> تَجْعَلُونَ <input type="checkbox"/> يَجْعَلُونَ ب: ..... الطَّالِبَانِ إِلَى حَدِيْقَةِ الحَيَوَانَاتِ. <input type="checkbox"/> ذَهَبَ <input type="checkbox"/> ذَهَبَا	۰/۵



۱	<p>جاهای خالی را با کلمات مناسب داده شده پر کنید ( دو کلمه اضافی است ) (مَلْعَبٌ ، لَوْنٌ ، السَّحَابُ ، مُهَدِّئَةٌ ، مَصْنَعٌ ، بَضَائِعٌ )</p> <p>الف: يَجْلِبُ التَّاجِرُ . . . . . جديدةً إلى دُكَّانِهِ . ب: الْمَطَرُ قَطْرَاتُ الْمَاءِ الَّتِي تَنْزِلُ مِنْ . . . . . ج: جَارُنَا يَعْمَلُ فِي . . . . . الْكِرَاسِيِّ . د: الْأَزْرَقُ . . . . . يَظْهَرُ فِي السَّمَاءِ الصَّافِيَةِ .</p>	۱۰
۱	<p>در جای خالی فعل امر یا نهی مناسب قرار دهید:</p> <p>الف: يَا أَيُّهَا التَّلْمِيزَةُ . . . . . رَبِّكِ . ب: يَا زَمِيلَانَ رَجَاءً . . . . . ج: يَا أَوْلَادِي . . . . . بِصَوْتٍ مُرْتَفِعٍ . د: يَا صَدِيقَاتِي ، رَجَاءً . . . . . جَوَابَ السُّؤَالِينَ .</p> <p><input type="checkbox"/> أَشْكُرُ                      <input type="checkbox"/> أَشْكُرِي <input type="checkbox"/> لَا تَنْزِلُوا                      <input type="checkbox"/> لَا تَنْزِلَا <input type="checkbox"/> لَا تَضْحَكُوا                      <input type="checkbox"/> لَا تَضْحَكِي <input type="checkbox"/> أَكْتُبِنَا                      <input type="checkbox"/> أَكْتُبِي</p>	۱۱
	<p>متن زیر را بخوانید و به سوالات آن به عربی پاسخ دهید:</p> <p>فِي يَوْمٍ مِنَ الْأَيَّامِ جَاءَ تِسْعَةُ صَيَّادِينَ إِلَى الْغَابَةِ وَ حَفَرُوا حُفْرَةً عَمِيقَةً ثُمَّ سَتَرُوهَا لِصَيْدِ الْحَيَّوَانَاتِ. وَقَعَ ذئْبٌ وَ كَلْبٌ فِي الْحُفْرَةِ. فَطَلَبَا مُسَاعَدَةً؛ لَكِنَّ الْحَيَّوَانَاتِ هَرَبْنَ لِأَنَّهِنَّ سَمِعْنَ مِنْ بَعِيدٍ أَصْوَاتَ الصَّيَّادِينَ. حَاوَلَ الذَّئْبُ وَ الْكَلْبُ لِلنَّجَاةِ وَ بَعْدَ مُحَاوَلَةٍ كَثِيرَةٍ خَرَجَا مِنَ الْحُفْرَةِ وَ فَرِحَا.</p> <p>الف: به سوالات زیر جواب کوتاه دهید:</p> <p>۱- كَمَ صَيَّادًا جَاءَ إِلَى الْغَابَةِ؟ ۲- لِمَاذَا حَفَرَ الصَّيَّادُونَ حُفْرَةً عَمِيقَةً؟</p> <p>ب: پاسخ مناسب را انتخاب کنید:</p> <p>۱- بَعْدَ مُحَاوَلَةٍ كَثِيرَةٍ نَجَحَ الذَّئْبُ وَ الْكَلْبُ. ۲- الصَّيَّادُونَ هَرَبُوا مِنَ الْغَابَةِ.</p> <p><input type="checkbox"/> غ                      <input type="checkbox"/> ص                      <input type="checkbox"/> غ                      <input type="checkbox"/> ص</p>	۱۲



بسمه تعالی  
وزارت آموزش و پرورش  
اداره کل آموزش و پرورش استان یزد  
اداره سنجش

شماره داوطلب :  
نام :  
نام خانوادگی :  
نام پدر :  
نام آموزشگاه :  
پایه : نهم

نام درس : عربی  
تاریخ امتحان : ۹۸/۰۳/۰۹  
تعداد صفحه : ۳  
تعداد سؤال : ۱۴  
زمان شروع : ۹:۳۰  
وقت : ۶۰ دقیقه

۱	<p>درستی یا نادرستی جملات زیر را بر اساس واقعیت مشخص کنید:</p> <p>الف: الْمَطْعَمُ مَكَانٌ يَأْكُلُ النَّاسُ فِيهِ الْفَطُورَ وَالْغَدَاءَ وَالْعِشَاءَ. ( )</p> <p>ب: الْمُسْتَشْفَى مَرْكَزٌ لِلتَّعْلِيمِ الْعَالِي يَخْرُجُ مِنْهُ الطُّلَّابُ. ( )</p> <p>ج: كُرَةُ الْمَنْضَدَةِ رِيَاضَةٌ يَلْعَبُ فِيهَا أَحَدُ عَشَرَ لَاعِبًا. ( )</p> <p>د: الْمَتْحَفُ مَكَانٌ لِحِفْظِ الْآثَارِ التَّارِيخِيَّةِ. ( )</p>	۱۳
۱	<p>با توجه به تصاویر به پرسشهای زیر پاسخ کوتاه دهید:</p> <p>الف: كَمْ السَّاعَةُ الْآنَ؟  .....</p> <p>ب: يَا تَلْمِيذَاتُ، كَيْفَ حَالُكُنَّ؟  .....</p>	۱۴
۳	روخوانی	۱۵
۲	مکالمه	۱۶
۲۰	جمع بارم «موفق و سربلند باشید»	